

**REGULAMENTO (CE) N.º 1942/2003 DA COMISSION
de 3 de Novembro de 2003**

**relativo à fixação de preços mínimos de venda para a carne de bovino posta à venda no âmbito do
primeiro concurso referido no Regulamento (CE) n.º 1853/2003**

A COMISSION DAS COMUNIDADES EUROPEIAS,

Tendo em conta o Tratado que institui a Comunidade Europeia,

Tendo em conta o Regulamento (CE) n.º 1254/1999 do Conselho, de 17 de Maio de 1999, que estabelece a organização comum de mercado no sector da carne de bovino⁽¹⁾, com a última redacção que lhe foi dada pelo Regulamento (CE) n.º 1782/2003⁽²⁾, e, nomeadamente, o n.º 2 do seu artigo 28.º,

Considerando o seguinte:

- (1) Determinadas quantidades de carne de bovino fixadas pelo Regulamento (CE) n.º 1853/2003 da Comissão⁽³⁾, foram postas a concurso.
- (2) Nos termos de artigo 9.º do Regulamento (CEE) n.º 2173/79 da Comissão, de 4 de Outubro de 1979, relativo às modalidades de aplicação respeitantes ao escoamento da carne de bovino comprada pelos organismos de intervenção e que revoga o Regulamento (CEE) n.º 216/69⁽⁴⁾, com a última redacção que lhe foi dada pelo

Regulamento (CE) n.º 2417/95⁽⁵⁾, os preços mínimos de venda para a carne posta a concurso devem ser fixados tendo em consideração as propostas recebidas.

- (3) As medidas previstas no presente regulamento estão em conformidade com o parecer do Comité de Gestão da Carne de Bovino,

ADOPTOU O PRESENTE REGULAMENTO:

Artigo 1.º

Os preços mínimos de venda da carne de bovino para o primeiro concurso previsto no Regulamento (CE) n.º 1853/2003, cujo prazo de apresentação das propostas terminou em 27 de Outubro de 2003, são fixados no anexo do presente regulamento.

Artigo 2.º

O presente regulamento entra em vigor em 4 de Novembro de 2003.

O presente regulamento é obrigatório em todos os seus elementos e directamente aplicável em todos os Estados-Membros.

Feito em Bruxelas, em 3 de Novembro de 2003.

Pela Comissão

Franz FISCHLER

Membro da Comissão

⁽¹⁾ JO L 160 de 26.6.1999, p. 21.

⁽²⁾ JO L 270 de 21.10.2003, p. 1.

⁽³⁾ JO L 271 de 22.10.2003, p. 15.

⁽⁴⁾ JO L 251 de 5.10.1979, p. 12.

⁽⁵⁾ JO L 248 de 14.10.1995, p. 39.

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO —
LIITE — BILAGA

| | | |
|----------------|-------------|---|
| Estado miembro | Productos | Precio mínimo Expresado en euros por tonelada |
| Medlemsstat | Produkter | Mindstepriser i EUR/t |
| Mitgliedstaat | Erzeugnisse | Mindestpreise Ausgedrückt in EUR/Tonne |
| Κράτος μέλος | Προϊόντα | Ελάχιστες πωλήσεις εκφραζόμενες σε ευρώ ανά τόνο |
| Member State | Products | Minimum prices Expressed in EUR per tonne |
| État membre | Produits | Prix minimaux Exprimés en euros par tonne |
| Stato membro | Prodotti | Prezzi minimi Espressi in euro per tonnellata |
| Lidstaat | Producten | Minimumprijzen Uitgedrukt in euro per ton |
| Estado-Membro | Produtos | Preço mínimo Expresso em euros por tonelada |
| Jäsenvaltio | Tuotteet | Vähimmäishinnat euroina tonnia kohden ilmaistuna |
| Medlemsstat | Produkter | Minimipriser i euro per ton |

a) **Carne con hueso — Kød, ikke udbenet — Fleisch mit Knochen — Κρέατα με κόκαλα — Bone-in beef — Viande avec os — Carni non disossate — Vlees met been — Carne com osso — Luullinen naudanliha — Kött med ben**

| | | |
|-------------|----------------------|-------|
| DEUTSCHLAND | — Hinterviertel | 1 853 |
| ESPAÑA | — Cuartos delanteros | 980 |
| ITALIA | — Quarti posteriori | — |
| | — Quarti anteriori | — |

b) **Carne deshuesada — Udbenet kød — Fleisch ohne Knochen — Κρέατα χωρίς κόκαλα — Boneless beef — Viande désossée — Carni senza osso — Vlees zonder been — Carne desossada — Luuton naudanliha — Benfritt kött**

| | | |
|-------------|--|--------|
| DEUTSCHLAND | — Kugel (INT 12) | — |
| ESPAÑA | — Lomo de intervención (INT 17) | — |
| FRANCE | — Jarret arrière d'intervention (INT 11) | 1 154 |
| | — Tranche grasse d'intervention (INT 12) | — |
| | — Tranche d'intervention (INT 13) | — |
| | — Semelle d'intervention (INT 14) | — |
| | — Filet d'intervention (INT 15) | 12 575 |
| | — Rumsteak d'intervention (INT 16) | 2 105 |
| | — Faux-filet d'intervention (INT 17) | 4 700 |
| | — Flanchet d'intervention (INT 18) | 925 |
| | — Jarret avant d'intervention (INT 21) | 1 154 |
| | — Épaule d'intervention (INT 22) | 1 395 |
| | — Poitrine d'intervention (INT 23) | 935 |
| | — Avant d'intervention (INT 24) | 1 375 |